



Руководство пользователя

Гриль Саламандра

YGS - 2800/ YGS - 3500



Содержание:

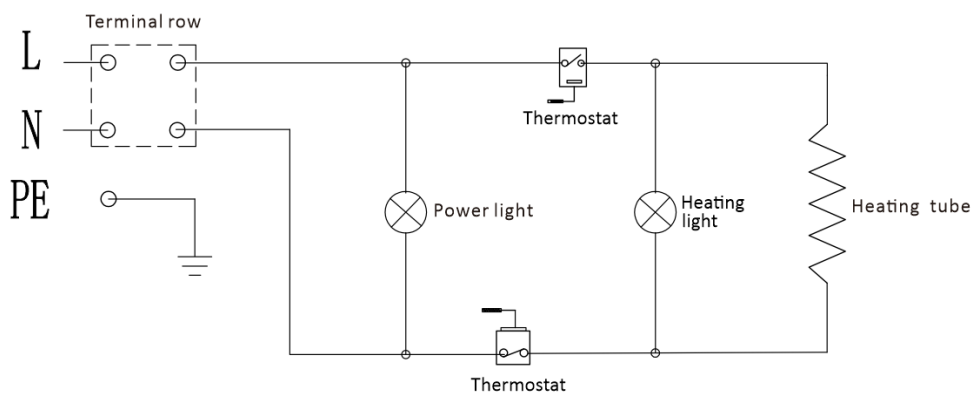
Технические характеристики.....	3
Техника безопасности.....	4
Основные части прибора.....	6
Подготовка к использованию.....	10
Инструкции по эксплуатации	11
Неисправности в работе.....	12
Чистка и обслуживание.....	13
Утилизация и окружающая среда.....	14
Гарантийный талон	15

Технические характеристики

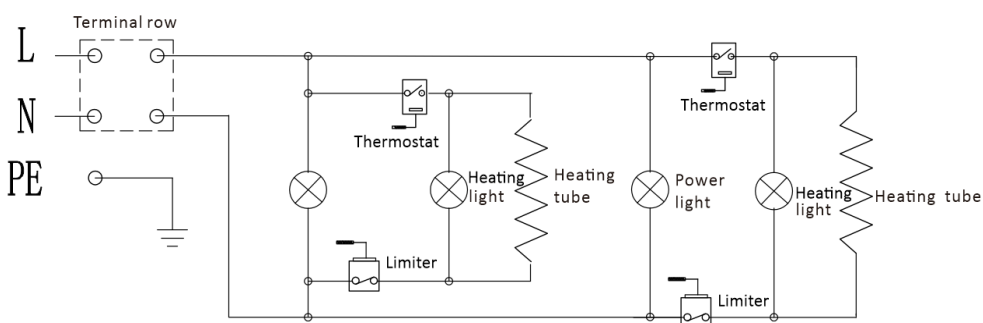
Модель	Название модели	Напряжение/В	Мощность/KW	Размерность(мм)
YGS - 2800	Гриль Саламандра	220-240	2.8	450*506*521
YGS - 3500	Гриль Саламандра	220-240	3.5	600*506*521

Электрическая схема

YGS-2800



YG-3500



Уважаемый клиент!

Благодарим вас за покупку этого прибора. Внимательно прочитайте данное руководство пользователя, уделяя особое внимание приведенным ниже правилам

техники безопасности, прежде чем устанавливать и использовать прибор в первый раз.

Инструкции по безопасности

- Используйте устройство только по назначению, для которого оно было предназначено, как описано в этом руководстве.

- Производитель не несёт ответственности за ущерб, вызванный неправильной эксплуатацией и ненадлежащим использованием.

• ОПАСНОСТЬ! РИСК ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО ТОКА!

Не пытайтесь ремонтировать прибор самостоятельно. Не погружайте электрические части прибора в воду или другие жидкости. Никогда не держите прибор под проточной водой.

• НИКОГДА НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ПОВРЕЖДЁННУЮ ТЕХНИКУ!

Регулярно проверяйте электрические соединения и шнур на наличие повреждений. При повреждении отключите прибор от блока питания. Любой ремонт должен выполняться только поставщиком или квалифицированным специалистом, чтобы избежать опасности или травм.

• ВНИМАНИЕ!

При размещении прибора при необходимости безопасно проложите кабель питания, чтобы избежать случайного натяжения, повреждений, контакта с нагревательной поверхностью или риска спотыкания.

- **ВНИМАНИЕ!** Пока вилка находится в розетке, прибор подключён к блоку питания.

- **ВНИМАНИЕ!** ВСЕГДА выключайте прибор перед отключением от источника питания, очисткой, обслуживанием или хранением.

- Подключайте прибор к электрической розетке только с указанными на этикетке напряжением и частотой.

- Не трогайте вилки/электрические соединения мокрыми или влажными руками.

- Держите прибор и электрические розетки/подключения подальше от воды и других жидкостей. Если прибор упал в воду, немедленно отключите подключения блока питания. Не используйте прибор, пока его не проверит сертифицированный техник. Несоблюдение этих инструкций может привести к опасности для жизни.

- Подключите блок питания к легко доступной розетке, чтобы можно было немедленно отключить прибор в случае чрезвычайной ситуации.

- Убедитесь, что шнур не контактирует с острыми или горячими предметами, и держите его подальше от открытого огня. Никогда не тяните за шнур питания, чтобы отключить его от розетки, всегда тяните за вилку.

- Никогда не носите прибор за шнур.

- Никогда не пытайтесь самостоятельно открыть корпус прибора.

- Не вставляйте предметы в корпус прибора.

- Никогда не оставляйте прибор без присмотра во время использования.

- Данный прибор должен эксплуатироваться обученным персоналом на кухне ресторана, в столовых или в баре и т.д.

- Данный прибор должен эксплуатироваться лицами с ограниченными физическими,

сенсорными или умственными способностями, а также лицами с недостатком опыта и знаний.

- Этот прибор ни при каких обстоятельствах не должен использоваться детьми.
- Храните прибор и его электрические подключения вне досягаемости детей
- Никогда не используйте аксессуары или дополнительные устройства, кроме тех, что поставляются с прибором или рекомендованы производителем. Несоблюдение этого требования может представлять угрозу безопасности пользователя и повредить прибор. Используйте только оригинальные детали и аксессуары.
- Не эксплуатируйте прибор с помощью внешнего таймера или системы дистанционного управления.
- Не ставьте прибор на элементы, которые легко нагреваются или воспламеняются (бензин, электрический, угольную плиту и т.д.).
- Не закрывайте прибор во время работы.
- Не ставьте предметы на прибор.
- Не используйте прибор рядом с открытым огнём, взрывчатыми или горючими материалами. Всегда работайте с прибором на горизонтальной, стабильной, чистой, термостойкой и сухой поверхности.
- Прибор не подходит для установки в месте, где может использоваться водоструйный резак.
- Оставьте пространство не менее 20 см вокруг прибора для вентиляции во время использования.
- **ВНИМАНИЕ!** Не допускайте засорения всех вентиляционных отверстий прибора

Особые инструкции по безопасности

ОСТОРОЖНО! РИСК ОЖОГОВ! ГОРЯЧИЕ ПОВЕРХНОСТИ!

Температура доступных поверхностей очень высокая во время использования. Трогайте только панель управления, ручки, переключатели, регуляторы таймера или температуры.

- Посуда (не входит в комплект поставки), которая устанавливается на решетку, должна быть термостойкой.
- Не накрывайте прибор во время работы и держите его подальше от легковоспламеняющихся предметов, например, занавесок, газет или жидкостей, таких как спирт и топливо.
- Не размещайте прибор вблизи источников тепла, таких как кухонная плита, обогреватель или огонь.
- Данный прибор предназначен только для приготовления пищи.
- Используйте прибор только в хорошо проветриваемом помещении. Устанавливайте прибор на ровную, горизонтальную, устойчивую поверхность. Для вентиляции оставьте расстояние не менее 20 см от окружающей среды.

- Чистите прибор после каждого использования, чтобы избежать заражения плесенью, грибами или паразитами.
- Решетку и поддон для сбора капель нельзя мыть в посудомоечной машине, поэтому их необходимо мыть руками.
- Перед хранением и чисткой дайте прибору полностью остыть.
- Внимание! Во время монтажа не размещайте устройство на поверхностях или вблизи стен, перегородок, кухонной мебели и т.п., если только они не изготовлены из негорючего материала или не покрыты подходящим негорючим теплоизоляционным материалом, а также соблюдайте правила пожарной безопасности.

Предназначение

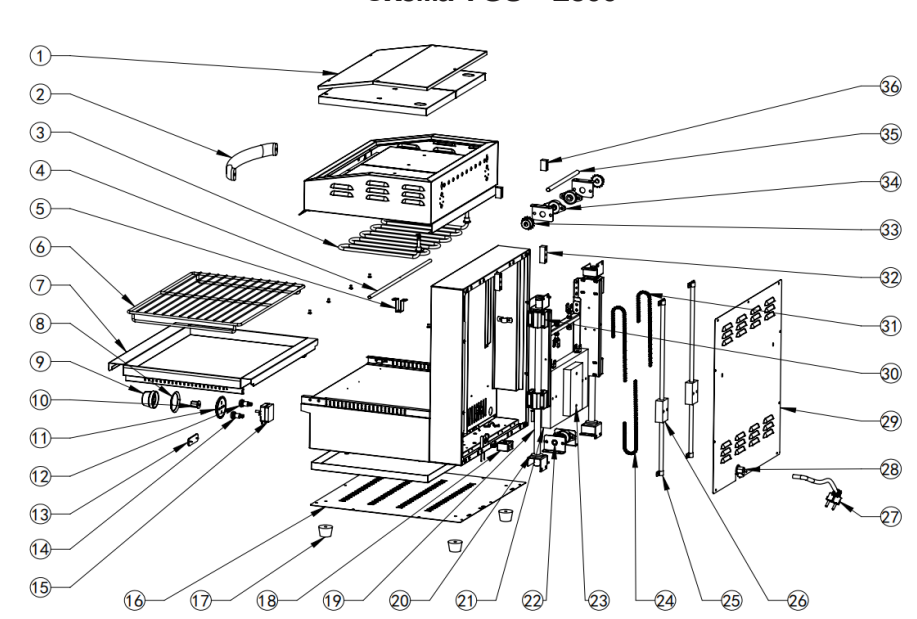
- Данный прибор предназначен для коммерческого применения, например, на кухнях ресторанов, столовых, в больницах и в коммерческих предприятиях.
- Прибор предназначен только для приготовления вафель. Любое другое использование может привести к повреждению прибора или травмам.
- Эксплуатация прибора для любых других целей считается неправильным использованием устройства. Пользователь несёт полную ответственность за неправомерное использование устройства.

Установка заземления

Этот прибор классифицируется как класс защиты I и должен быть подключён к защитному заземлению. Заземление снижает риск электрического тока, обеспечивая выходной провод для электрического тока.

Этот прибор оснащён электрическим шнуром с заземляющей вилкой или электрическими соединениями с заземляющим проводом. Соединения должны быть правильно установлены и заземлены.

Схема YGS – 2800

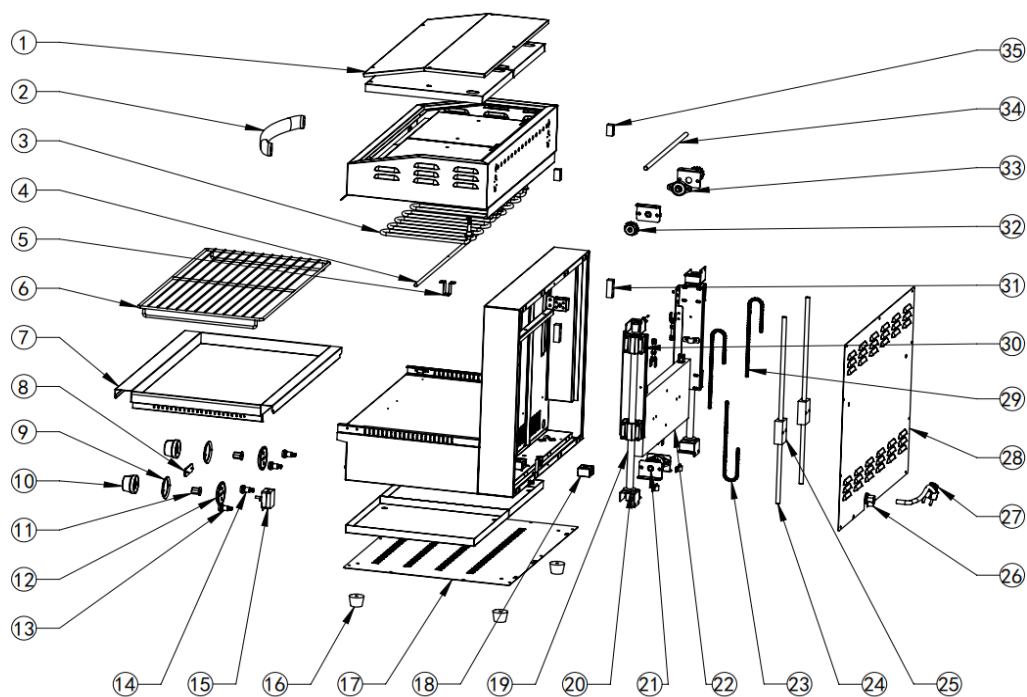


Основные части продукта

1. Верхняя крышка
2. Ручка
3. Нагревательная трубка
4. Опорный стержень
5. Крепежная пластина опорного стержня
6. Гриль
7. Поддон для отходов
8. Градуированное кольцо
9. Ручка
10. Держатель ручки
11. Сердечник D-образного типа
12. Значок бренда
13. Световой индикатор с ручкой
14. Световой индикатор с ручкой
15. Переключатель регулировки энергопотребления
16. Основание
17. Резиновые ножки
18. Клеммная колодка
19. Скользящий вал
20. Буферная накладка
21. Блок противовеса
22. Короткий стержень
23. Дополнительный блок противовеса
24. Цепь
25. Ползунок весового противовеса
26. Корпус крепления блока весового противовеса

- 27. Шнур питания
- 28. Разъем шнура питания
- 29. Задняя панель
- 30. Корпус линейного подшипника
- 31. Цепь
- 32. Скользящая накладка
- 33. Цепное колесо
- 34. Корпус подшипника
- 35. Длинный стержень
- 36. Держатель для проволоки

Схема YGS – 3500



Основные части продукта

1. Верхняя крышка
2. Ручка
3. Электронагревательная трубка
4. Опорный стержень
5. Крепежная пластина опорного стержня
6. Гриль
7. Поддон для отходов
8. Значок бренда
9. Градуированное кольцо
10. Ручка
11. Держатель ручки
12. Сердечник D-образного типа
13. Световой индикатор с ручкой
14. Световой индикатор с ручкой
15. Переключатель регулировки энергопотребления
16. Резиновые ножки
17. Основание
18. Клеммная колодка
19. Скользящий вал
20. Амортизирующая накладка
21. Короткий вал
22. Блок противовеса
23. Цепь
24. Ползунок весового противовеса
25. Корпус крепления блока весового противовеса

- 26. Разъем шнура питания
- 27. Шнур питания
- 28. Задняя панель
- 29. Цепь
- 30. Корпус подшипника
- 31. Скользящая накладка
- 32. Цепное колесо
- 33. Корпус подшипника
- 34. Длинный стержень
- 35. Держатель для проволоки

Подготовка перед использованием

- Снимите всю защитную упаковку.
- Проверьте, что устройство в хорошем состоянии и со всеми аксессуарами. В случае неполной или поврежденной доставки, пожалуйста, немедленно свяжитесь с поставщиком. В таком случае не используйте устройство.
- Очистите аксессуары и прибор перед использованием (см. ==> Уборка и обслуживание).
- Убедитесь, что прибор полностью сухой.
- Поставьте прибор на горизонтальную, устойчивую и термостойкую поверхность, безопасную от брызг воды.
- Оставьте упаковку, если планируете хранить прибор в будущем.
- Сохраните руководство пользователя для будущего.

ПРИМЕЧАНИЕ! Из-за производственных остатков прибор может излучать лёгкий запах при первых нескольких использованиях. Это нормально и не указывает на наличие дефекта или опасности. Убедитесь, что прибор хорошо проветривается.

Инструкции по эксплуатации

- Подключите вилку сетевого шнура к подходящей электрической розетке.
- Затем поверните регулятор температуры по часовой стрелке до нужной температуры (до 300°C), и загорится оранжевый индикатор нагрева.
- Также загорится зеленый индикатор включения/выключения.
- Прибор начинает разогреваться.
- При достижении заданной температуры оранжевый индикатор нагрева погаснет. В то же время нагреватель перестанет работать.
- Прежде чем вынимать продукты, поднимите верхнюю панель с помощью ручки.
- Когда температура понизится, терморегулятор включится, и оранжевый индикатор нагрева загорится снова. Нагревательная трубка снова начнет работать.
- Когда терморегулятор переведен в максимальное положение, прибор будет непрерывно нагреваться до максимальной температуры.
- Устройство с двойным регулятором температуры работает таким же образом.
- Зеленый индикатор включения/выключения погаснет после выключения устройства.

Замечание

- Внимание! Прикасайтесь только к передней ручке на верхней панели или к регулятору температуры. Другие детали могут сильно нагреться во время работы.
- Внимание! Следите за тем, чтобы продукты не перелились через край решетки для гриля.

Полезные советы

- Продукты, приготовленные на гриле, могут подгореть, если время приготовления слишком велико, температура слишком высока или верхняя панель расположена слишком близко.
- Время и температура приготовления зависят от вида и толщины продуктов. Определить оптимальное время можно посредством нескольких тестов.
- Всегда следите за тем, чтобы продукты, приготовленные на гриле, были полностью готовы.
- Во избежание ожогов всегда поднимайте верхнюю панель, чтобы извлечь приготовленные на гриле продукты, используя подходящий инструмент (не входит в комплект поставки).

Устранение неполадок

Если прибор работает неправильно, пожалуйста, проверьте решение в таблице ниже.
Если вы всё ещё не можете решить проблему, пожалуйста, свяжитесь с поставщиком или поставщиком услуг.

Проблемы	Возможная причина	Возможное решение
Прибор не работает, и все лампочки выключены.	- Прибор не подключен к сети. - Сработал автоматический выключатель. - Неисправность внутреннего электропитания.	- Подключите прибор к исправному источнику питания. - Проверьте автоматический выключатель источника питания. - Обратитесь к поставщику.
Прибор не нагревается, зеленая лампочка горит, а оранжевая - нет.	- Неисправен регулятор температуры. - Регулятор температуры находится в выключенном положении.	- Обратитесь к поставщику. - Поверните ручку регулятора температуры, чтобы включить его.
Прибор не нагревается, горят зеленая и оранжевая лампочки	- Неисправен нагревательный элемент	- Свяжитесь с поставщиком
Автоматический выключатель срабатывает при включении прибора.	- Перегрузка источника питания. - Внутреннее короткое замыкание.	- Подключите прибор к соответствующему источнику питания (16 ампер). - Проверьте, подключены ли другие приборы к тому же автоматическому выключателю. - Обратитесь к поставщику.
Прибор недостаточно нагрет или слишком перегрет	- Неисправен регулятор температуры. - Неправильная высота нагревательного элемента.	- Обратитесь к поставщику - Уменьшите или увеличьте высоту верхнего корпуса (нагревательного элемента).
Верхний корпус нельзя поднимать или опускать.	- Верхний корпус заблокирован посторонним предметом. - Внутренний механический дефект.	- Снимите внешний предмет, чтобы освободить верхний корпус. - Обратитесь к поставщику.

Чистка и обслуживание

- Опасность поражения электрическим током!
- Не допускайте попадания воды или других жидкостей внутрь прибора!
- Перед чисткой и хранением прибора всегда отключайте его от электросети.
- Опасность ожогов!
- Перед чисткой убедитесь, что прибор полностью остыл.
- Чистите прибор после каждого использования.
- Надлежащим образом очищайте поддон для сбора капель от масла.
- Бортик и поддон для сбора капель снимаются для очистки.
- Капните немного пищевого масла на стойкие остатки на решетке и поддоне для сбора капель. Оставьте их впитываться примерно на 20 минут.
- Протирайте решетку, поддон для сбора капель и корпус слегка влажной тканью.
- Избегайте использования сильнодействующих чистящих средств или губок, так как они могут повредить решетку и поддон для сбора капель.
- Храните прибор в чистом и сухом месте, вдали от прямых солнечных лучей.
- Храните прибор в недоступном для детей месте.

Утилизация и окружающая среда

После прекращения эксплуатации аппарата, по истечении установленного срока службы, организации, осуществляющей эксплуатацию, необходимо утилизировать прибор по общим правилам переработки вторичного сырья в соответствии с нормативными актами страны, где аппарат проходит утилизацию.

Гарантийный талон

Срок на гарантийное обслуживание составляет 12 месяцев с момента приобретения товара. Гарантийный талон действителен при наличии правильно и разборчиво указанных: модели, серийного номера изделия, даты продажи, четких печатей фирмы-продавца, подписи покупателя. Модель и серийный номер на изделии должны соответствовать указанным в гарантийном талоне. При нарушении этих условий и в случае, когда данные, указанные в гарантийном талоне, изменены, стерты или переписаны, гарантийный талон признается недействительным.

Изделие

Модель

Серийный номер

Дата приобретения

Информация о продавце

(наименование, юридический адрес)

Изделие проверено, укомплектовано, механических повреждений не имеет.

С условиями гарантийных обязательств и сервисного обслуживания согласен.

Подпись покупателя

Подпись продавца

М.П.